

Śląski Kurator Oświaty  
ul. Powstańców 41a  
40-024 Katowice

WN.5553.81.2023

PROTOKÓŁ  
KONTROLI WYPOCZYNKU

Kontrola planowa **TAK\*** NIE\*  
Kontrola doraźna: **TAK\*** NIE\*  
kontrola przeprowadzana n a w n i o s e k  
kontrola we współpracy (nazwa inspekcji lub straży)  
kontrola w wyniku skargi

nie dotyczy\*  
nie dotyczy\*  
nie dotyczy\*

\* właściwie zaznaczyć

I. Informacje podstawowe

Numer zgłoszenia wypoczynku umieszczonego w bazie wypoczynku	12152/SLA/L-2023
Forma wypoczynku (kolonia, zimowisko, obóz, biwak, inna forma - podać jaką)	półkolonia
Termin wypoczynku	3.07.2023-7.07.2023
Liczba uczestników (wg zgłoszenia)	25
Liczba uczestników w wieku do 10 lat (zgłoszenie)	17
Liczba uczestników niepełnosprawnych (wg. zgłoszenia)	0
Liczba uczestników w dniu kontroli	23
Liczba uczestników w wieku do 10 lat w dniu kontroli	17
Liczba uczestników niepełnosprawnych w dniu kontroli	0
Uzasadnienie różnic w liczbie uczestników wypoczynku (zgłoszenie, a stan faktyczny)	Dwoje uczestników się nie zgłosiło w dniu kontroli Liczba 23.07.2023
Organizator wypoczynku	Tyska Spółdzielni Mieszkaniowa „OSKARD”
Adres wypoczynku	Klub Osiedlowy „Orion” ul. Orzeszkowej 2, 43-100 Tychy
Kierownik wypoczynku	[redacted] Adres zamieszkania [redacted]
Kontrolujący	Jacek Zachłód st. wizytator Nr upoważnienia BA-OR 057.2.697.2023

Sposób powiadomienia o kontroli	Telefonicznie	
Termin powiadomienia * jeśli dotyczy	6.07.2023	
Data rozpoczęcia i zakończenia kontroli	kontrolę rozpoczęto 7 lipca 2023 kontrolę zakończono 7 lipca 2023..	
Upoważniony przedstawiciel organizatora obecny podczas kontroli	Imię i nazwisko [redacted] Stanowisko/funkcja <i>kierownik wycieczki</i>	
Zmiany w zgłoszeniu wycieczki	<input checked="" type="radio"/> TAK	<input type="radio"/> NIE
Wprowadzone zmiany dotyczyły	Opisać jak było w zgłoszeniu, jak jest aktualnie <i>Była 12 uczestników, do 100 zł / 3 p. 10 zł jest 13 - 11 - do 100 zł / 7 p. 10 zł</i>	
Czy o zmianach powiadomiono kuratora oświaty	<input checked="" type="radio"/> Tak	<input type="radio"/> NIE
Sposób powiadomienia o zmianach	e-mail. 30.06.2023.	

## II. Zakres kontroli.

Kontrola w zakresie prawidłowości organizacji wycieczki zgodnie z ustawą z dnia 7 września 1991 r. o systemie oświaty (Dz. U. z 2022 r. poz.2230), rozporządzeniem Ministra Edukacji Narodowej z dnia 30 marca 2016 r. w sprawie wycieczki dzieci i młodzieży (Dz. U. 2016 poz. 452 ze zm.)

### Dokumentacja wycieczki

Podstawa prawna	Wymagania	Tak	Nie
Załącznik nr 5 rozporządzenia Ministra Edukacji Narodowej z dnia 30 marca 2016 r. w sprawie wycieczki dzieci i młodzieży (Dz. U. 2016 poz. 452 ze zm. ).	Dziennik zajęć jest zgodny ze wzorem (zawiera: dane dotyczące miejsca wycieczki, organizatora, oznaczenie grupy, imię i nazwisko kierownika wycieczki i wychowawcy, dat rozpoczęcia i zakończenia zajęć, wykaz uczestników grupy - imię i nazwisko, rok urodzenia, tygodniowy plan pracy - zadanie, termin, odpowiedzialny za wykonanie, uwagi o wykonaniu, data, godzina, treść zajęć, uwagi o przebiegu, uwagi i zalecenia).	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Załącznik nr 6 rozporządzenia Ministra Edukacji Narodowej z dnia 30 marca 2016 r. w sprawie wycieczki dzieci i młodzieży (Dz. U. 2016 poz. 452 ze zm. ).	Karta kwalifikacyjna uczestnika wycieczki jest zgodna z aktualnym wzorem	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
	Liczba kart zgodna z liczbą uczestników	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Stwierdzone nieprawidłowości:			

### Stan bezpieczeństwa

Podstawa prawna	Wymaganie	Tak	Nie
art. 92c ust. 2	Organizator zapewnia bezpieczne i higieniczne warunki	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

pkt. 2 ustawy	wypoczynku, a w przypadku wypoczynku z udziałem dzieci i młodzieży niepełnosprawnej organizuje wypoczynek w obiekcie lub na terenie dostosowanym do potrzeb wynikających z rodzaju niepełnosprawności uczestników wypoczynku.		
<b>Proponowany zakres kontroli:</b>			
Stan czystości sanitariatów, sypialnie (wyposażenie, stan czystości), suszarnie i inne pomieszczenia, obserwacja terenu lokalizacji wypoczynku – występowanie ewentualnych zagrożeń bezpieczeństwa uczestników wypoczynku, wyznaczenie rejonu ewakuacji, zapoznanie uczestników z regulaminami: p-poz. zasadami ewakuacji, postępowania w sytuacjach kryzysowych, sposób organizacji żywienia - warunki przygotowania posiłków i miejsce do spożywania posiłków.			
<b>Stwierdzone nieprawidłowości:</b>			
<hr/>			

### Opieka medyczna

Podstawa prawna	Wymagania	Tak	Nie	
art. 92c ust. 2 pkt 3 ustawy	Organizator wypoczynku zapewnia dostęp do opieki medycznej w ramach: a) w ramach świadczeń opieki zdrowotnej udzielanych na zasadach określonych w ustawie z dnia 27 sierpnia 2004 r. o świadczeniach opieki zdrowotnej finansowanych ze środków publicznych (Dz. U. z 2022 r. poz. 2561 ze zm.) lub b) na podstawie umowy zawartej z lekarzem, pielęgniarką lub ratownikiem medycznym. Wypoczynek posiada rejestr/książkę usług medycznych i porad udzielanych uczestnikom wypoczynku, ewidencję wydanych leków i ich dawkowanie	✓		
	Liczba wypadków podczas wypoczynku – do dnia kontroli (na podstawie protokołów powypadkowych ewentualnie innej dokumentacji, np.: dzienniki zajęć, informacje od kadry)	Podać liczbę wypadków		Nie dotyczy
	Liczba protokołów powypadkowych (porównać z liczbą wypadków) .....  <b>Protokół wypadku zawiera:</b> - imię, nazwisko i adres uczestnika wypoczynku, który uległ wypadkowi, - okoliczności wypadku, - działania podjęte w związku z wypadkiem, - skutki wypadku, - miejscowość lub miejsce i datę sporządzenia protokołu oraz podpis osoby sporządzającej protokół, - informację o przekazaniu protokołu rodzicom/opiekunom prawnym lub pełnoletniemu uczestnikowi wypoczynku i egz. protokołu, - pouczenie o możliwości wniesienia zastrzeżeń w terminie 7 dni od dnia otrzymania protokołu  <b>O wypadku powiadomiono:</b>	Tak	Nie	Nie dotyczy
				X

	<ul style="list-style-type: none"> <li>- rodziców opiekunów prawnych uczestnika wycieczki,</li> <li>- organizatora wycieczki,</li> <li>- kuratora oświaty właściwego ze względu na siedzibę organizatora wycieczki oraz kuratora właściwego ze względu na lokalizację wycieczki,</li> <li>- organ prowadzący, dyrektora szkoły/ placówki, radę rodziców- gdy organizatorem wycieczki jest szkoła,</li> <li>- prokuratora - w razie wypadku śmiertelnego, ciężkiego, zbiorowego,</li> <li>- państwowego inspektora sanitarnego - w przypadku zatrucia pokarmowego, do którego doszło na terenie kraju.</li> </ul>			
<p>Stwierdzone nieprawidłowości:</p>				

**Bezpieczeństwo na obszarach wodnych <sup>1</sup> / Bezpieczeństwo na obszarach górskich <sup>2</sup>**

<sup>1</sup>Proszę się odnieść do wymagań wynikających z ustawy z dnia 18 sierpnia 2011r. o bezpieczeństwie osób przebywających na obszarach wodnych ( Dz. U. z 2023 r. poz. 714)

<sup>2</sup>Proszę się odnieść do wymagań wynikających z ustawy z dnia 18 sierpnia 2011 r. o bezpieczeństwie i ratownictwie w górach i na zorganizowanych terenach narciarskich (Dz. U. z 2023 r. poz. 1154)

Podstawa prawna	Wymagania	Tak	Nie	Nie dotyczy
<b>Bezpieczeństwo na obszarach wodnych</b>				
art. 92 ust. 2 pkt 6 ustawy	Organizator wycieczki zapewnia bezpieczne korzystanie z wyznaczonego obszaru wodnego zgodnie z ustawy z dnia 18 sierpnia 2011 r. o bezpieczeństwie osób przebywających na obszarach wodnych (Dz. U. z 2023 r. poz. 714)			X
§ 5 ust. 1 pkt 7, ust. 2 pkt 9. rozporządzenia	Do obowiązków kierownika i wychowawcy należy zapewnienie uczestnikom wycieczki korzystania wyłącznie z wyznaczonych obszarów wodnych, o których mowa w art.2 ustawy z dnia 18 sierpnia 2011r. o bezpieczeństwie osób przebywających na obszarach wodnych ( Dz. U. z 2023 r. poz. 714.) w obecności ratownika wodnego i wychowawcy wycieczki.			X
<b>Bezpieczeństwo na obszarach górskich</b>				
art. 29 ustawy z dnia 18 sierpnia 2011 r. o bezpieczeństwie i ratownictwie w górach i na zorganizowanych terenach narciarskich (Dz. U. z 2023 r. poz. 1154).	Spełnienie przez wychowawcę wycieczki zapisu ustawy: <i>Osoba uprawiająca narciarstwo zjazdowe lub snowboarding na zorganizowanym terenie narciarskim, do ukończenia 16 roku życia, obowiązana jest używać w czasie jazdy kasku ochronnego konstrukcyjnie do tego przeznaczonego.</i>			X
Art. 31 ustawy z dnia 18 sierpnia 2011 r. o bezpieczeństwie i ratownictwie w górach i na zorganizowanych terenach narciarskich	Spełnienie przez kierownika/wychowawcę wycieczki zapisu ustawy, tj: <i>Zapoznanie uczestników z obowiązkami osób uprawiających narciarstwo lub snowboarding na zorganizowanym terenie -z zasadami korzystania z danego terenu, obiektu lub urządzenia i ich przestrzegania;</i>			X

(Dz. U. z 2023 r. poz. 1154).	<p>-stosowania się do znaków nakazu i zakazu umieszczanych przez zarządzającego zorganizowanym terenem narciarskim;</p> <p>-zjeżdżania z szybkością dostosowaną do swoich umiejętności oraz stopnia trudności i stanu trasy, warunków atmosferycznych i natężenia ruchu;</p> <p>-użytkowania sprawnego technicznie sprzętu narciarskiego i snowboardowego odpowiedniego do rodzaju podejmowanej aktywności, zgodnie z jego przeznaczeniem i zasadami użycia;</p> <p>-bezwłocznego informowania ratowników narciarskich o zaistniałym wypadku lub zaginięciu osoby oraz o innych zdarzeniach nadzwyczajnych mogących mieć wpływ na bezpieczeństwo osób.</p>			
<p>Stwierdzone nieprawidłowości:</p> <p style="text-align: center;">_____</p>				

#### Organizacja grup

Podstawa prawna	Wymagania	Tak	Nie	Nie dotyczy
§ 4 ust. 1-3 rozporządzenia	<p>Liczba uczestników wycieczki pozostających pod opieką jednego wychowawcy wycieczki nie może przekraczać 20 osób. W przypadku grupy z dziećmi do 10 roku życia oraz grupy mieszanej, w której są dzieci do 10 roku życia, liczba uczestników wycieczki pozostających pod opieką jednego wychowawcy wycieczki nie może przekraczać 15 osób.</p> <p>Dopuszcza się udział nie więcej niż 2 uczestników niepełnosprawnych lub przewlekle chorych w grupie pozostającej pod opieką jednego wychowawcy wycieczki, o której mowa w ust.1 i 2. W przypadku wycieczki organizowanego wyłącznie dla dzieci niepełnosprawnych lub przewlekle chorych liczba uczestników wycieczki w grupie pozostającej pod opieką jednego wychowawcy wycieczki powinna być zgodna z liczbą dzieci określonych w przepisach wydanych na podstawie art. 60 ust. 2 ustawy (dotyczy przedszkoli i szkół specjalnych).</p>	X		
<p>Stwierdzone nieprawidłowości:</p> <p style="text-align: center;">_____</p>				

#### Obowiązki kierownika wycieczki

Podstawa prawna	Wymagania	Tak	Nie	Nie dotyczy
-----------------	-----------	-----	-----	-------------

§5 ust. 1 i § 6 ust. 1 rozporządzenia	Opracował program wycieczki *dot. <u>wyłącznie</u> kierownika wycieczki do 3 dni organizowanego przez szkołę – USO art. 92e ust. 1)			✓
	Opracował plan pracy *dot. kierownika wycieczki organizowanego na podstawie § 5 ust. 1 pkt 2 rozporządzenia	✓		
	Przydzielił szczegółowe zakresy czynności wychowawcom wycieczki, trenerom i instruktorom sportu, rekreacji, animacji kulturalno-oświatowej, lektorom języka i innym osobom prowadzącym zajęcia podczas wycieczki.	Tak	Nie	
	Określił zadania wychowawcy wycieczki w zakresie realizacji programu, zapewnienia opieki i bezpieczeństwa uczestnikom wycieczki.	✓		
	Opracował regulamin wycieczki	✓		
	Zapoznał wszystkich uczestników z regulaminem wycieczki.	✓		
	Zapoznał uczestników z zasadami bezpieczeństwa oraz postępowania w sytuacjach ekstremalnych	✓		
	Zapewnił zaopatrzenie w apteczkę pierwszej pomocy.	✓		
	Sprawuje nadzór nad realizacją programu i regulaminu wycieczki	✓		
	Kierownik posiada kopie dokumentów potwierdzające kwalifikacje kadry wycieczki	X		
Stwierdzone nieprawidłowości:				

#### Obowiązki wychowawcy wycieczki

Podstawa prawna	Wymagania	Tak	Nie	Nie dotyczy
§ 5 ust. 2 i § 6 ust. 2 rozporządzenia	Prowadzi dziennik zajęć realizowanych podczas wycieczki	✓		
	Opracował plan pracy uczestników wycieczki zorganizowanych w grupie.	✓		
	Realizuje program wycieczki	✓		
Stwierdzone nieprawidłowości:				

#### Kwalifikacje kadry wycieczki (uzupełnić/zaznaczyć odpowiednie)

Podstawa prawna	Wymagania	Tak	Nie
art. 92 p ust. 1, 3, 4 i 5 ustawy	Kierownik wycieczki 1.art. 92p ust. 1 nie był karany za umyślne przestępstwo przeciwko życiu i zdrowiu, przestępstwo przeciwko wolności seksualnej i obyczajności, przestępstwo przeciwko rodzinie i opiece, z wyjątkiem przestępstwa	✓	

	<p>określonego w art. 209 ustawy z dnia 6 czerwca 1997 r. – kodeks karny (Dz. U. z 2022 r. poz. 1138 ze zm.), przestępstwa określone w rozdziale 7 ustawy z dnia 29 lipca 2005 r. o przeciwdziałaniu narkomanii (Dz. U z 2023 r. poz. 172) albo wobec której nie orzeczono zakazu prowadzenia działalności związanej z wychowywaniem, leczeniem, edukacją małoletnich lub opieką nad nimi lub zakazu przebywania w określonych środowiskach lub miejscach, kontaktowania się z określonymi osobami, zbliżania się do określonych osób lub opuszczania określonego miejsca pobytu bez zgody sądu.</p> <p>2. ukończył 18 lat.</p> <p>3. posiada co najmniej wykształcenie średnie (nie dotyczy osób, o których mowa w art. 92p ust. 3).</p> <p>4. ukończył kurs na kierownika wypoczynku (nie dotyczy osób, o których mowa w art. 92p ust. 4).</p> <p>5. posiada co najmniej trzyletnie doświadczenie w wykonywaniu zadań dydaktyczno- wychowawczych lub opiekuńczo- wychowawczych, uzyskane w okresie ostatnich 15 lat (nie dotyczy osób, o których mowa w art. 92p ust. 5)</p> <p>Przedstawił organizatorowi wypoczynku:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- informację z KRK (informacja zachowuje ważność przez 12 m-cy od dnia jej wydania),</li> <li>- złożył oświadczenie, o którym mowa w art. 92p ust.8 pkt 2</li> </ul>	<p>X</p> <p>X</p> <p>X</p> <p>X</p> <p>X</p>	
<p>Liczba wychowawców ogółem</p>		<p>.....2.....</p>	
<p>art. 92 p ust. 2 6 i 8 ustawy</p>	<p><b>Wychowawca wypoczynku</b></p> <p>1. art.92p ust. 1. nie był karany za umyślne przestępstwo przeciwko życiu i zdrowiu, przestępstwo przeciwko wolności seksualnej i obyczajności, przestępstwo przeciwko rodzinie i opiece, z wyjątkiem przestępstwa określonego w art. 209 ustawy z dnia 6 czerwca 1997 r. – kodeks karny (Dz. U. z 2022 r. poz. 1138 ze zm.), przestępstwa określone w rozdziale 7 ustawy z dnia 29 lipca 2005 r. o przeciwdziałaniu narkomanii (Dz. U z 2023 r. poz. 172.) albo wobec której nie orzeczono zakazu prowadzenia działalności związanej z wychowywaniem, leczeniem, edukacją małoletnich lub opieką nad nimi lub zakazu przebywania w określonych środowiskach lub miejscach, kontaktowania się z określonymi osobami, zbliżania się do określonych osób lub opuszczania określonego miejsca pobytu bez zgody sądu .</p> <p>2. ukończył 18 lat.</p> <p>3. posiada co najmniej wykształcenie średnie,</p> <p>4. ukończył kurs na wychowawcę wypoczynku (nie dotyczy osób, o których mowa w art. 92p ust.6)</p> <p>Wychowawcy wypoczynku przedstawił organizatorowi wypoczynku:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- informację z KRK (informacja zachowuje ważność przez 12 m-cy od dnia jej wydania),</li> <li>- złożyli oświadczenie, o którym mowa w art. 92p ust.8 pkt 2</li> </ul>	<p>Liczba wych., którzy spełniają wymaganie</p> <p>2</p> <p>2</p> <p>2</p> <p>2</p>	<p>Liczba wych., którzy nie spełniają wymagania</p>

Stwierdzone nieprawidłowości:

**Informacja o fakcie odmowy podpisania protokołu:**

Zgodnie z art. 92 m ust. 12 ustawy z dnia 7 września 1991 r. o systemie oświaty (Dz. U. z 2022 r. poz. 2230) organizator wycieczki lub kierownik wycieczki albo osoba upoważniona ma prawo odmówić podpisania

Odmowa podpisania protokołu

TAK\*

NIE\*

\* właściwie zaznaczyć

**Pouczenie**

Zgodnie z art. 92 m ust. 13 ustawy z dnia 7 września 1991 r. o systemie oświaty (Dz. U. z 2022 r. poz. 2230) organizator wycieczki lub kierownik wycieczki albo osoba upoważniona w terminie 7 dni od otrzymania protokołu kontroli może zgłosić do organu sprawującego nadzór pedagogiczny pisemne umotywowane zastrzeżenia do ustaleń w nim zawartych.

Art. 96 a ustawy o systemie oświaty:

ust. 1 Kto organizuje wycieczkę pomimo braku umieszczenia jego zgłoszenia w bazie wycieczki, o której mowa w art. 92h ust. 1, podlega karze grzywny.

ust. 2 Tej samej karze podlega, kto nie dopełnia obowiązku informowania kuratora oświaty o zmianach okoliczności objętych zgłoszeniem wycieczki, o których mowa w art. 92d ust. 3 pkt 2 lit. b i c oraz pkt 5.

Miejscowość

Tyczyn

data sporządzenia

7.07.2023

Czytelny podpis kierownika/organizatora/  
osoby upoważnionej wycieczki

Czytelny podpis osoby kontrolującej

STARSZY INWIZYTOR

mgr Zdzisław Zachłód

Kopię protokołu otrzymałem

07.07.2023

Data i podpis kierownika/organizatora, lub osoby upoważnionej wycieczki